

# КЫРГЫЗСКАЯ РЕСПУБЛИКА - KYRGYZ REPUBLIC (KG)

## ПЕРЕДАТОЧНЫЙ АКТ ASSIGNMENT DEED

Дата:  
Date:

Место:  
Place:

Передающая сторона  
Being registered under the name of

(Название фирмы / Firm name)

Имеющая официальный адрес  
Having its registered office at

(адрес фирмы/ Official address)

В лице уполномоченного  
Represented by duly authorized

(Ф. И. О., должность / Name and position)

Являющаяся владельцем нижеуказанных товарных знаков, зарегистрированных (заявленных на регистрацию) в Кыргызской Республике.  
being the owner of the listed below Trademarks registered (filed for registration) in the Kyrgyz Republic

Товарный знак Trademark	Регистрация № Registration No	Заявка № Application No.

Настоящим уступает вышеуказанные товарные знаки  
Hereby assign the aforesaid Trademarks to  
Правопреемнику  
Assignee

(наименование фирмы/ Firm name)

Имеющему официальный адрес  
Having its registered office at

(адрес фирмы/ Official address)

В лице уполномоченного  
Represented by duly authorized

(Ф. И. О., должность/ Name and position)

и заявляет, что с настоящего времени правопреемник имеет исключительные права на данные товарные знаки в Кыргызской Республике.

The Parties declare that Assignee is henceforth to be considered as having the exclusive rights in and to the said Trademarks in the Kyrgyz Republic

Подпись передающей стороны  
Signature of Assignor

Подпись правопреемника  
Signature of Assignee

Требуется нотариальное заверение  
Notary Certification is required